

Tree-Adjoining Grammar

Weiwei Sun

Institute of Computer Science and Technology
Peking University

February 27, 2019

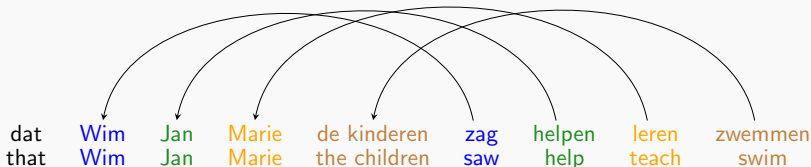
Expressivity

Question

Is CFG powerful enough to generate all sentences of a particular language?

Theorem

The copy language $\{ww \mid w \in \{a, b\}^\}$ is not context-free.*



We need extensions of CFG!

Outline

Tree Substitution Grammar

Tree-Adjoining Grammar

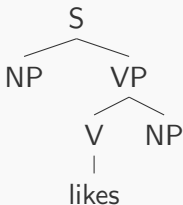
Grammar Extraction

Tree decomposition

- ▶ Elements of a CFG represent very small syntactic trees.



- ▶ We would rather have entire constructions as elementary building blocks.



This small tree encodes a **subcategory** of “like.”

Tree combination

If we've got a set of finite syntactic trees which have:

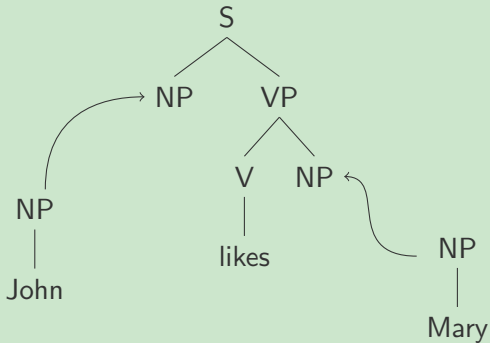
- ▶ internal nodes labeled with non-terminals, and
- ▶ leaves labeled either with terminals or non-terminals.

Then we build larger trees by substitution:

- ▶ Pick a non-terminal leaf (substitution node)
- ▶ Replace it with a tree the root node of which has the same label.

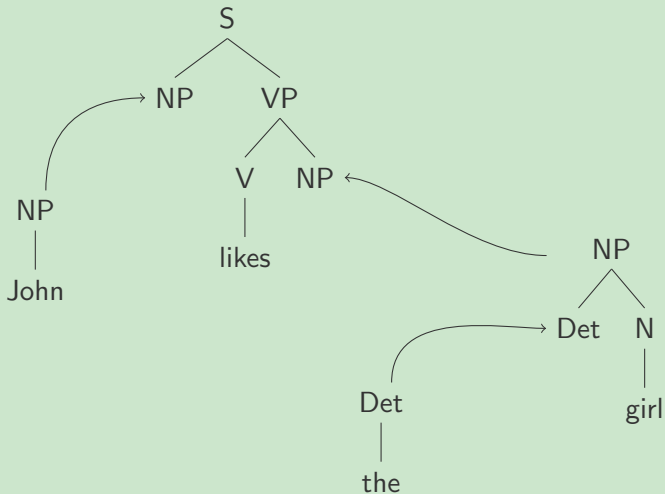
Examples

Example



Examples

Example



TSG: Definition

Definition (Tree substitution grammar)

A **Tree Substitution Grammar** is a tuple $G = \langle N, T, S, I \rangle$ where

- ▶ N : a set of non-terminals (syntactic categories)
- ▶ T : a set of terminals (words)
- ▶ $S \in N$: start symbol
- ▶ I : a finite set of syntactic trees with labels from N and T .

Every tree in I is called an **elementary** tree. G is called **lexicalized** if every tree in I has at least one leaf with a label from T .

Derivation

- ▶ Select a node with a non-terminal label A .
- ▶ Pick an elementary tree with root label A from the grammar.
- ▶ Substitute the node for the new tree.

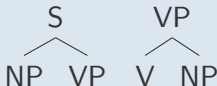
TSG vs. CFG

CFG and TSG are weakly equivalent.

CFG \Rightarrow TSG

Every CFG can be immediately written as a TSG with every production being understood as a tree with a single root and a daughter for every righthand side symbol.

- ▶ $S \rightarrow NP VP$
- ▶ $VP \rightarrow V NP$

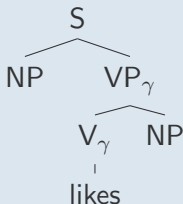
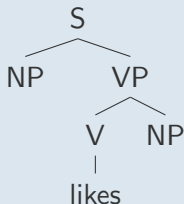


TSG vs. CFG

CFG and TSG are weakly equivalent.

TSG \Rightarrow CFG

In order to construct an equivalent CFG for a given TSG, we have to encode the dependencies between nodes from the same tree within the non-terminal symbols.



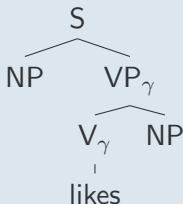
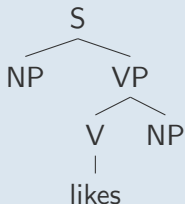
- ▶ $S \rightarrow NP VP_\gamma$
- ▶ $VP_\gamma \rightarrow V_\gamma NP$
- ▶ $V_\gamma \rightarrow \text{likes}$

TSG vs. CFG

CFG and TSG are weakly equivalent.

TSG \Rightarrow CFG

In order to construct an equivalent CFG for a given TSG, we have to encode the dependencies between nodes from the same tree within the non-terminal symbols.



- ▶ $S \rightarrow NP VP_\gamma$
- ▶ $VP_\gamma \rightarrow V_\gamma NP$
- ▶ $V_\gamma \rightarrow \text{likes}$

But TSGs capture more generalizations than CFGs!

- ▶ Lexicalization, subcategorization, dependencies, ...

Outline

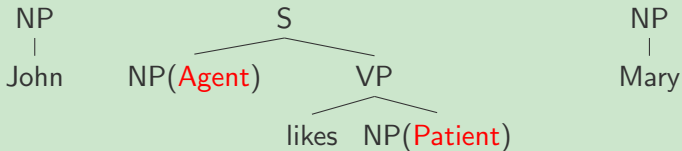
Tree Substitution Grammar

Tree-Adjoining Grammar

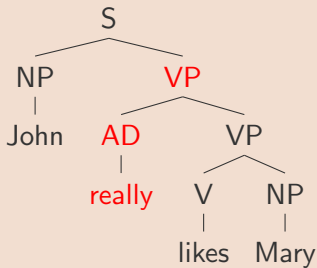
Grammar Extraction

Problem

Arguments



How about adjuncts?

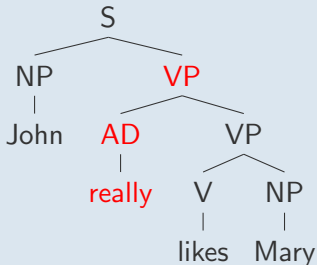


Basic idea (1)

Key idea of TSGs

Formalizing words/phrases as “**trees.**”

Extending the idea

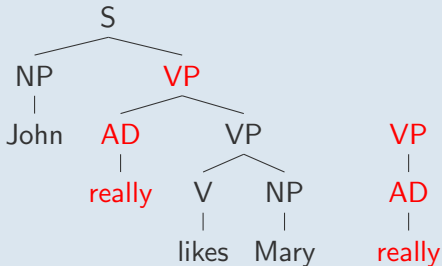


Basic idea (1)

Key idea of TSGs

Formalizing words/phrases as “**trees.**”

Extending the idea

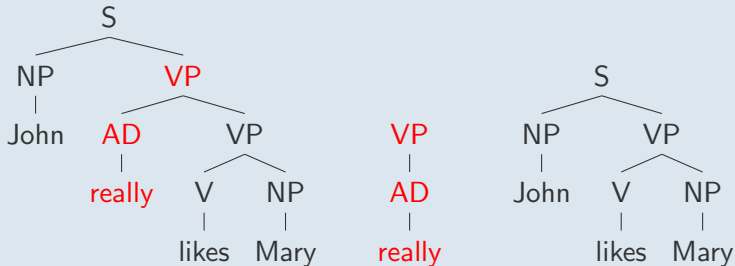


Basic idea (1)

Key idea of TSGs

Formalizing words/phrases as “**trees.**”

Extending the idea

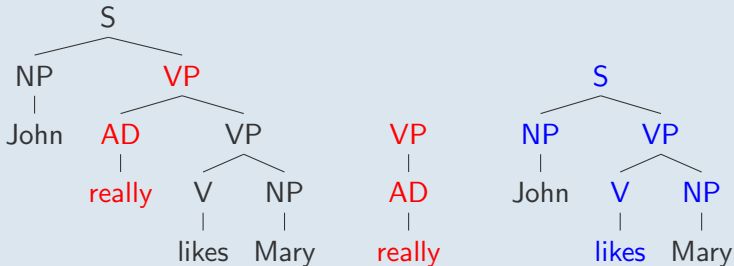


Basic idea (1)

Key idea of TSGs

Formalizing words/phrases as “**trees.**”

Extending the idea



Basic idea (2)

Key idea of TSGs

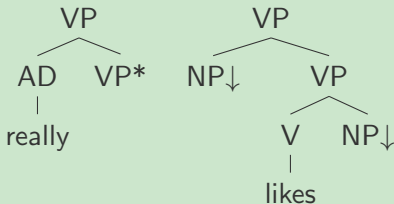
Formalizing words/phrases as “trees.”

Extending the idea

A Tree Adjoining Grammar (TAG) is a set of elementary trees:

- ▶ a finite set of **initial** trees
- ▶ a finite set of **auxiliary** trees

Example

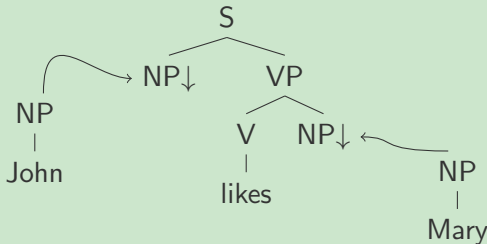


Basic idea (3)

Combinatorial operations

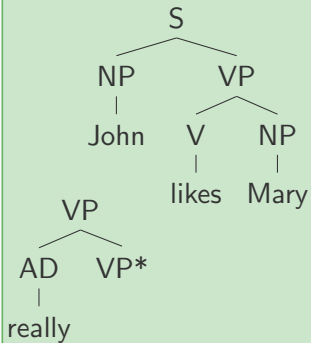
- ▶ **Substitution**: replacing a non-terminal leaf with an initial tree
- ▶ **Adjunction**: replacing an internal node with an auxiliary tree

Substitution



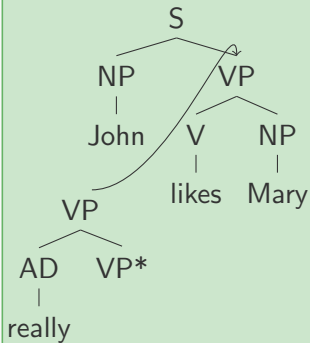
Basic idea (4)

Adjoining



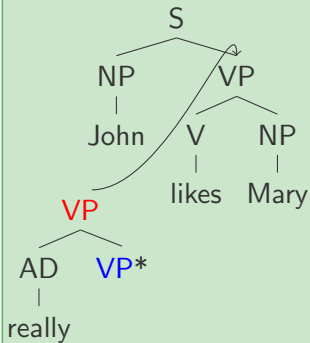
Basic idea (4)

Adjoining



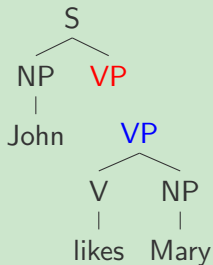
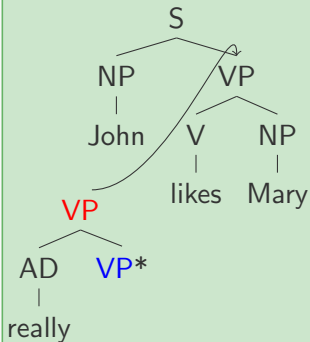
Basic idea (4)

Adjoining



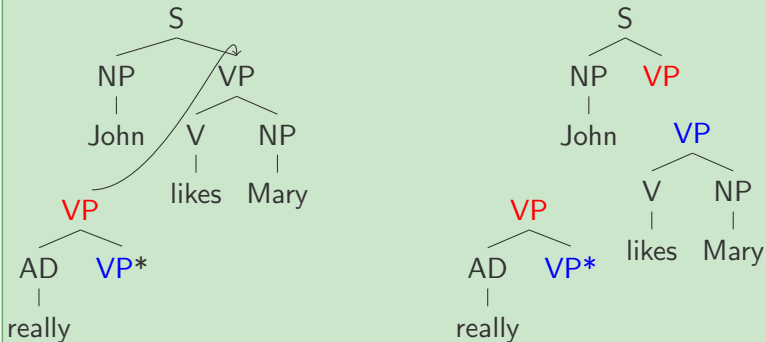
Basic idea (4)

Adjoining



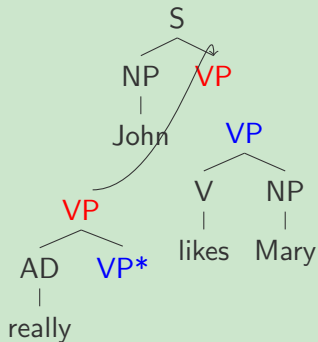
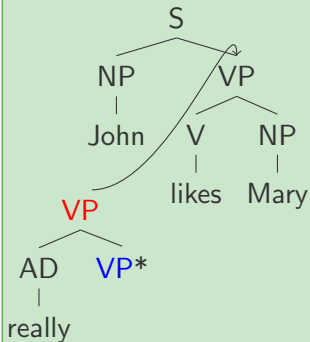
Basic idea (4)

Adjoining



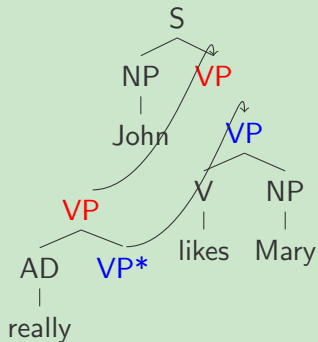
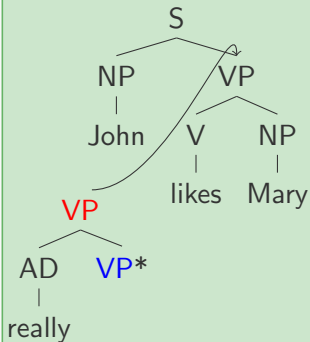
Basic idea (4)

Adjoining



Basic idea (4)

Adjoining



TAG: Definition

Definition

A Tree Adjoining Grammar (TAG) is a tuple $G = \langle N, T, S, I, A \rangle$ such that

- ▶ N : a set of non-terminals (syntactic categories)
- ▶ T : a set of terminals (words)
- ▶ $S \in N$: start symbol
- ▶ I : a finite set of initial trees
- ▶ A : a finite set of auxiliary trees

The trees in $I \cup A$ are called **elementary** trees.

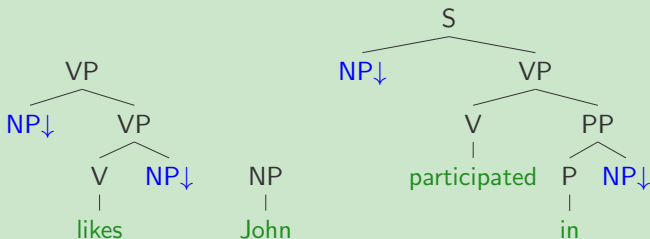
G is called **lexicalized** if each elementary tree has at least one leaf with a terminal label.

Elementary trees (1)

Initial tree

- ▶ **Interior nodes:** non-terminal symbols
- ▶ **Frontier nodes:** terminals or non-terminals
- ▶ **Non-terminal nodes** on the frontier: marked for substitution
 - ▶ we annotate nodes to be substituted with ↓.

Example

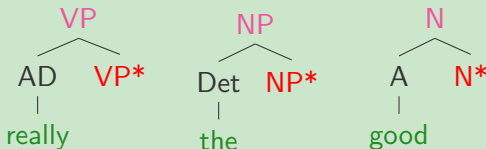


Elementary trees (2)

Auxiliary tree

- ▶ **Interior nodes:** non-terminal symbols
- ▶ **Frontier nodes:** terminals or non-terminals
- ▶ **Non-terminal nodes** on the frontier: marked for substitution except for one node, called the **foot node**
 - ▶ we annotate the foot node with *
 - ▶ labels of the **foot** node and the **root** node must be identical.

Example



Operations

Adjoining (adjunction) operation

Adjoining (or adjunction) builds a new tree from an **auxiliary tree** β and a tree α (**initial, auxiliary or derived tree**) by cutting α into two parts and inserting β in between

- ▶ The node of the root of β is identified with the node Z
- ▶ The node of the foot of β is identified with the root of the excised tree
- ▶ Z is not annotated for substitution/adjoining

It is convenient for linguistic description to have more precision for specifying which auxiliary trees can be adjoined at a given node.

Derived tree & derivation tree in TAG

Derived tree

Derived tree is the result of the derivations and represents the phrase structure

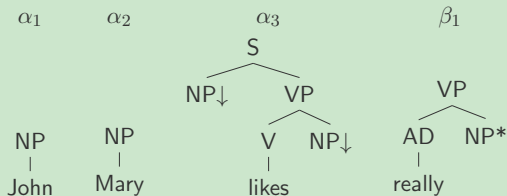
Derivation tree

Derivation tree specifies how a derived tree was constructed.

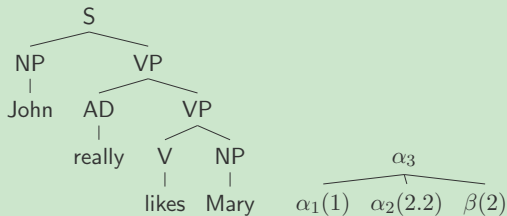
- ▶ The root is labeled by an S-type initial tree
- ▶ All other nodes are labeled by initial trees in the cases of substitutions, and auxiliary trees in the cases of adjoining
- ▶ A tree address is associated with each node to denote the node in the parent tree to which the derivation operation has been performed

Example

An example grammar



An example sentence



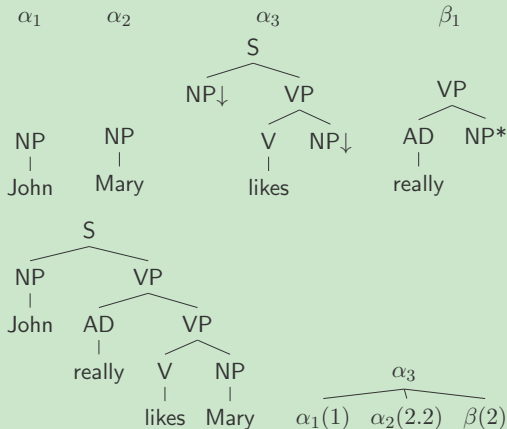
TAG: Blah blah blah

TAG = TSG + adjunction + adjunction constraints.

- ▶ The definition of TAG goes back to
 - ▶ Joshi, Levy, and Takahashi. 1975. Tree adjunct grammars.
- ▶ TAG is among the most frequently used grammar formalisms in **computational linguistics**.
- ▶ TAG is a **tree-rewriting** formalism:
 - ▶ TAG defines **operations** (substitution, adjunction) on **trees**.
 - ▶ The elementary objects in TAG are trees.
 - ▶ CFG defines operations on non-terminals.
 - ▶ The elementary objects in CFG are strings.
- ▶ TAG is **mildly context-sensitive**:
 - ▶ TAG can capture Dutch cross-serial dependencies
- ▶ TAG is interesting both for its **computational properties** and for its **linguistic applications**.

TAG can capture dependency relations

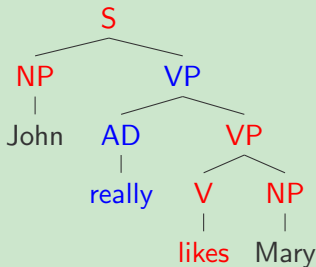
TAG captures the **phrase structure** and the **dependency structure** in the same time.



Extended domain of locality (1)

TAG comes with an **extended domain of locality**

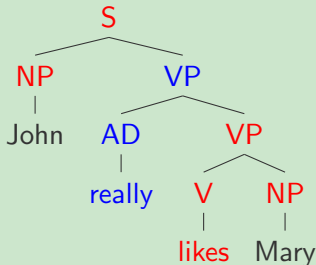
- ▶ CFG: the domain of locality is confined to a single rule.
 - ▶ Each local tree (rewrite rule) is independent.
- ▶ TAG: **uses larger tree fragments** as elementary building blocks.
 - ⇒ This makes non-local dependencies local.



Extended domain of locality (2)

Recursion can be factored away by means of adjunction. Adjunction separates the specification of grammatical constraints from the recursive processes.

- ▶ TAG localizes the grammatical constraints within small pieces of phrase structure, i.e. elementary trees.
- ▶ Recursive structures are treated as auxiliary trees, which adjoin in to produce non-local dependencies.



Extended domain of locality (3)

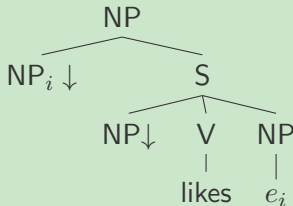
Extended domain of locality (EDL)

Elementary trees can be of arbitrary size, so the domain of locality is increased

Factoring recursion from the domain of dependency (FRD)

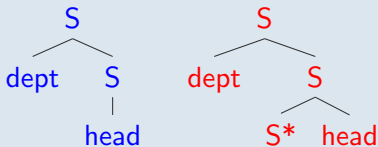
Small initial trees can have multiple adjunctions inserted within them, so what are normally considered non-local phenomena are treated locally

Extraction: *likes in the girl John likes*

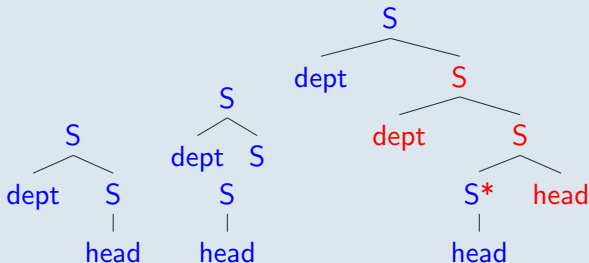


Cross-serial dependencies (1)

Elementary trees

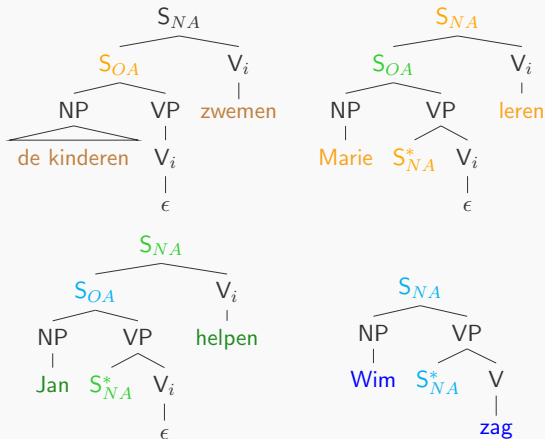


Deriving “dept dept head head”



Cross-serial dependencies (2)

... dat Wim Jan Marie de kinderen zag helpen leren zwemmen
 ... that Wim Jan Marie the children saw help teach swim
 ... that Wim saw Jan help Marie teach the children to swim



Quote

D. Dowty

*As is frequently pointed out but cannot be overemphasized, an important goal of formalization in linguistics is to enable subsequent researchers **to see the defects of an analysis as clearly as its merits**; only then can progress be made efficiently.*

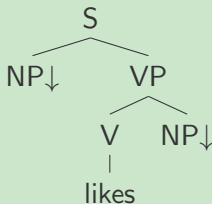
Example

$S \rightarrow NP VP$

$VP \rightarrow V NP$

$V \rightarrow \text{likes}$

...



TAG vs. CFG

The CFG way

- ▶ Define simple elementary objects (e.g. words)
- ▶ Define various operations to combine these objects.
- ▶ Introduce new operations to deal with more complex structures.

The TAG way

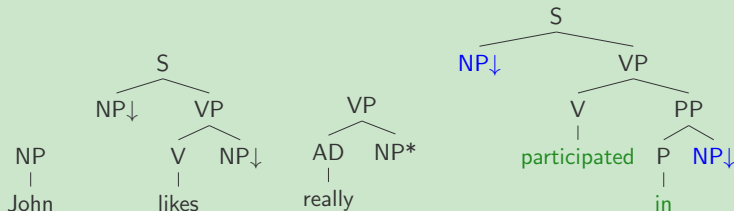
- ▶ Define complex elementary objects (e.g. trees) that capture crucial linguistic properties.
- ▶ Define simple, general operations to combine these objects.
- ▶ Similar to CG.

LTAG: Lexicalized TAG

Lexicalization

- ▶ Each elementary tree is anchored to one (or more) terminal (word)
- ▶ The elementary tree contains all arguments of the anchor.
- ▶ LTAG requires a linguistic theory which specifies the shape of these elementary trees.

Example



Outline

Tree Substitution Grammar

Tree-Adjoining Grammar

Grammar Extraction

Linguistic motivation

Some linguists favor

- ▶ **Lexicalization**: Each elementary tree has at least one non-empty lexical item. Elementary trees can even have more than one anchor.
- ▶ **Predicate argument co-occurrence**: each predicate **contains** in the elementary tree associated with **it** **argument slots**
 - ▶ substitution nodes or foot nodes for each of its arguments
- ▶ **Elementary tree minimality**: an elementary tree contain argument slots only for the arguments of its lexical anchor, and for nothing else.
- ▶ **Compositionality principle**: an elementary tree corresponds to a single **semantic unit**.

Where can I find a LTAG grammar?

- ▶ Hand-crafting a grammar
- ▶ Translating existing (usually shallow) resources/treebanks into this formalisms
 - ← Treebanks for many languages are available: English, Chinese, German, Czech, Arabic, ...

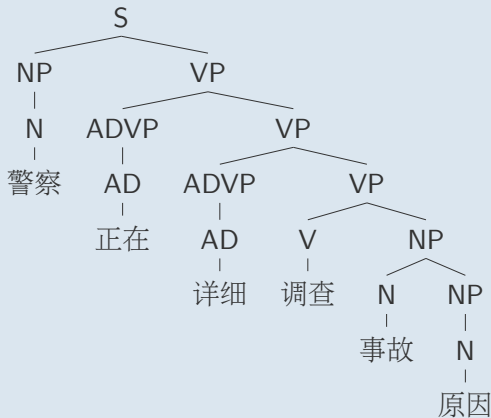
Treebank-driven approach

- ▶ F. Xia. 2001. Automatic Grammar Generation From Two Different Perspectives. PhD thesis, UPenn.
- ▶ J. Chen, S. Bangalore, K. Vijay-Shanker. 2005. Automated Extraction of Tree-Adjoining Grammars from Treebanks. *Natural Language Engineering*.

Grammar extraction in other formalisms (HPSG, CCG, LFG) use similar methods, and yield similar results.

Extracting a LTAG from the Penn Treebank

Input: a PTB tree = the TAG derived tree

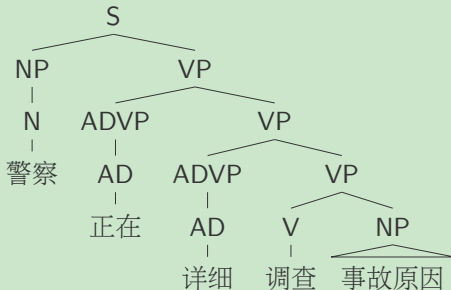


Output: a set of elementary trees = the TAG lexicon

???

Extracting a TAG: Head

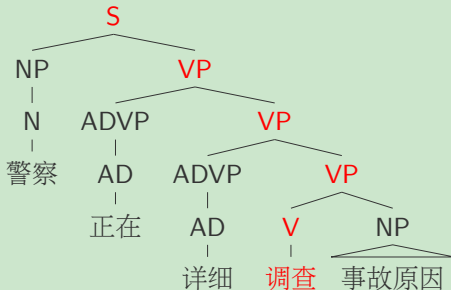
Example



Extracting a TAG: Head

- Identify the head path

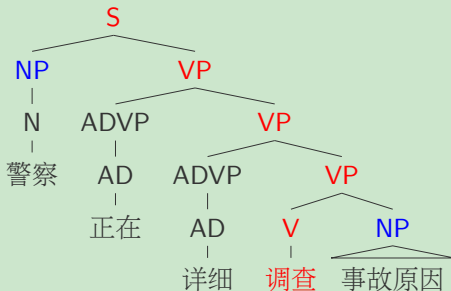
Example



Extracting a TAG: Head

- ▶ Identify the head path
- ▶ Find the arguments of the head

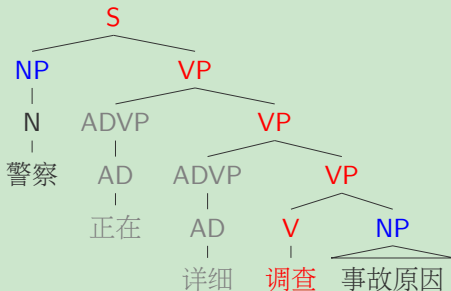
Example



Extracting a TAG: Head

- ▶ Identify the head path
- ▶ Find the arguments of the head
- ▶ Ignore modifiers

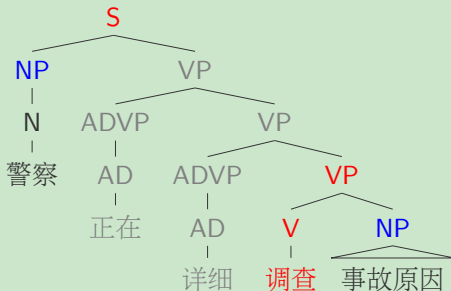
Example



Extracting a TAG: Head

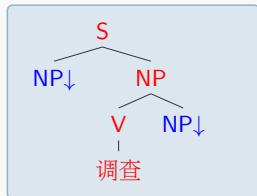
- ▶ Identify the head path
- ▶ Find the arguments of the head
- ▶ Ignore modifiers
- ▶ Merge unary productions ($VP \rightarrow VP$)

Example

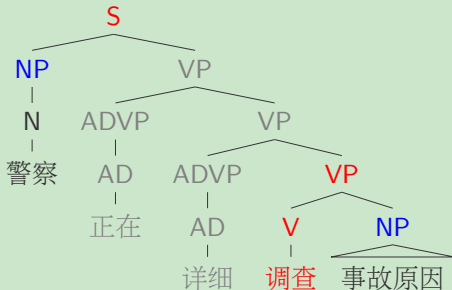


Extracting a TAG: Head

- ▶ Identify the head path
- ▶ Find the arguments of the head
- ▶ Ignore modifiers
- ▶ Merge unary productions ($VP \rightarrow VP$)



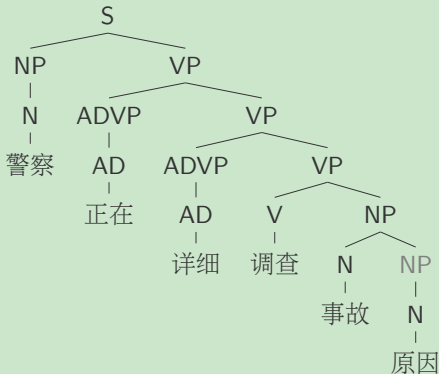
Example



Extracting a TAG: Argument

- Arguments are combined via substitution

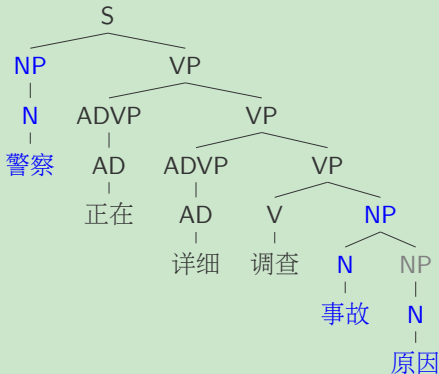
Example



Extracting a TAG: Argument

- ▶ Arguments are combined via substitution
- ▶ Recurse on the arguments

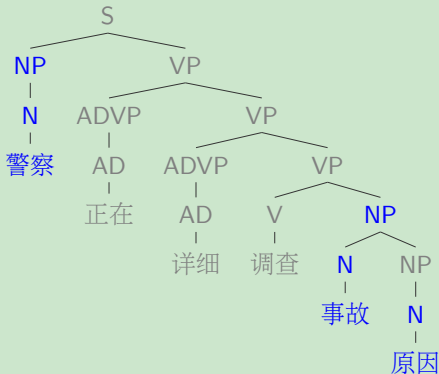
Example



Extracting a TAG: Argument

- ▶ Arguments are combined via substitution
- ▶ Recurse on the arguments

Example

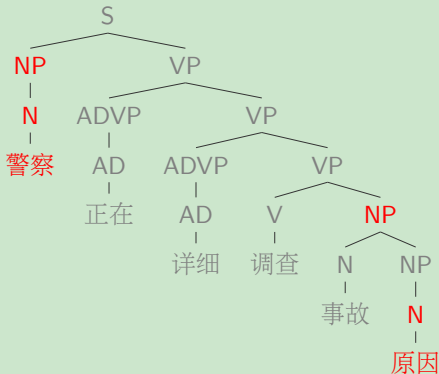


Extracting a TAG: Argument

- ▶ Arguments are combined via substitution
- ▶ Recurse on the arguments

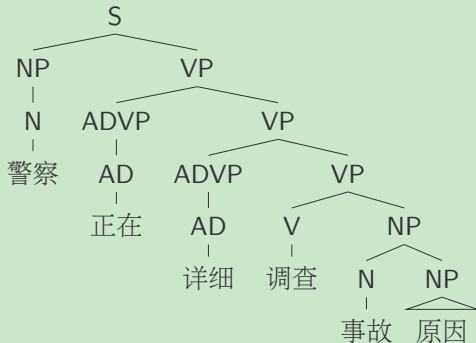


Example



Extracting a TAG: Adjunct

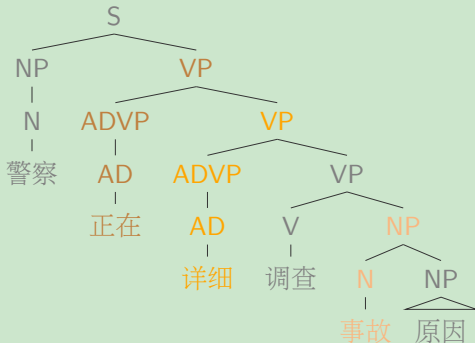
Example



Extracting a TAG: Adjunct

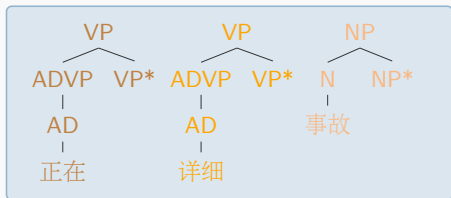
- ▶ Adjuncts require auxiliary trees

Example

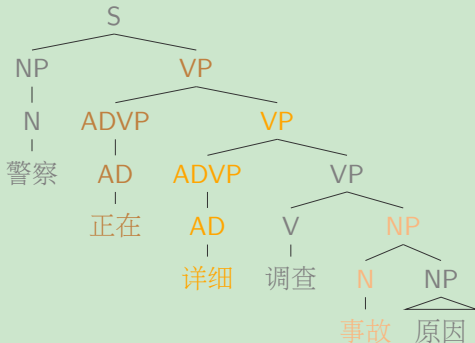


Extracting a TAG: Adjunct

- ▶ Adjuncts require auxiliary trees
- ▶ Auxiliary trees require a foot node

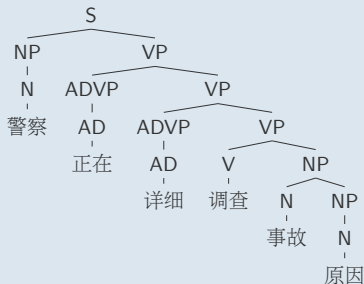


Example

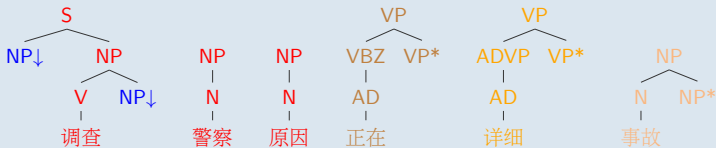


Extracting a TAG from PTB

Input: a PTB tree = the TAG derived tree



Output: a set of elementary trees = the TAG lexicon



Reading & homework

- * Chapter 12. *Grammatical theory: From transformational grammar to constraint-based approaches*
- * Chapter 2. *Phrase Structure Composition and Syntactic Dependencies*

Homework

- ▶ 自选10个汉语句子，试用TAG进行分析，并谈谈你对使用TAG分析汉语的感想。
- ▶ 作业必须用latex完成，提交pdf版本。文件命名方式为：**<学号> + hw01.pdf**
画树推荐使用tikz-qtrees
- ▶ 作业在3月20日之前发送到我的邮箱，邮件命名方式为：**形式语法导论2019作业01 + <学号>**